

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 16051046 | | | | | | | | | |
|---|---|--|---|---|--|--|--|--|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Trage bei der Verwendung von Motorsensen- und Rasentrimmerzubehör angemessene Schutzkleidung wie Schutzbrille, Gehörschutz, Handschuhe und festes Schuhwerk. | When using brush cutter and grass trimmer accessories, wear appropriate protective clothing such as safety glasses, hearing protection, gloves and sturdy shoes. | Portez des vêtements de protection appropriés tels que des lunettes de sécurité, des protections auditives, des gants et des chaussures robustes lorsque vous utilisez des accessoires de débroussaillage et de coupe-bordure. | Indossare indumenti protettivi adeguati come occhiali di sicurezza, protezioni per l'udito, guanti e scarpe robuste quando si utilizzano accessori per decespuigliatore e tagliaerba. | Draag geschikte beschermende kleding, zoals een veiligheidsbril, gehoorbescherming, handschoenen en stevige schoenen, wanneer u accessoires voor bosmaaiers en grastrimmers gebruikt. | Use ropa protectora adecuada, como gafas de seguridad, protección auditiva, guantes y zapatos resistentes cuando utilice accesorios de desbrozadoras y cortadoras de césped. | Při používání křovinořezu a příslušenství k vyžínání používejte vhodný ochranný oděv, jako jsou ochranné brýle, ochrana sluchu, rukavice a pevnou obuv. | Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću kao što su zaštitne naočale, štitnici za sluh, rukavice i čvrste cipele kada koristite pribor za šišanje i trimer za travu. | Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću kao što su zaštitne naočale, štitnici za sluh, rukavice i čvrste cipele kada koristite pribor za šišanje i trimer za travu. | Viseljen megfelelő védőruházatot, például védőszemüveget, hallásvédőt, kesztyűt és erős cipőt bozótvágó és fűnyíró tartozékok használatakor. |
| Sei vorsichtig im Umgang mit scharfen Klingen und anderen Teilen des Zubehörs. Sie können Verletzungen verursachen. | Be careful when handling sharp blades and other accessories. They can cause injury. | Soyez prudent lorsque vous manipulez des lames tranchantes et d'autres accessoires. Ils peuvent provoquer des blessures. | Fare attenzione quando si maneggiano lame affilate e altri accessori. Possono causare lesioni. | Wees voorzichtig bij het hanteren van scherpe messen en andere accessoires. Ze kunnen verwondingen veroorzaken. | Tenga cuidado al manipular cuchillas afiladas y otros accesorios. Pueden causar lesiones. | Při manipulaci s ostrými noži a dalším příslušenstvím buďte opatrní. Mohou způsobit zranění. | Budite oprezni pri rukovanju oštirim oštricama i drugim dodacima. Mogu uzrokovati ozljede. | Budite oprezni pri rukovanju oštirim oštricama i drugim dodacima. Mogu uzrokovati ozljede. | Legyen óvatos, amikor éles pengéket és egyéb tartozékokat kezel. Sérüléseket okozhatnak. |
| Stelle sicher, dass das Zubehör ordnungsgemäß funktioniert und alle Sicherheitsvorrichtung en intakt sind, bevor du es benutzt. | Make sure the accessory is working properly and all safety features are intact before using it. | Assurez-vous que l'accessoire fonctionne correctement et que tous les dispositifs de sécurité sont intacts avant de l'utiliser. | Assicurarsi che l'accessorio funzioni correttamente e che tutti i dispositivi di sicurezza siano integri prima di utilizzarlo. | Zorg ervoor dat het accessoire goed werkt en dat alle veiligheidsvoorziening en intact zijn voordat u het gebruikt. | Asegúrese de que el accesorio funcione correctamente y que todos los dispositivos de seguridad estén intactos antes de usarlo. | Před použitím se ujistěte, že příslušenství funguje správně a všechna bezpečnostní zařízení jsou neporušená. | Provjerite radi li dodatak ispravno i jesu li svi sigurnosni uređaji netaknuti prije upotrebe. | Provjerite radi li dodatak ispravno i jesu li svi sigurnosni uređaji netaknuti prije upotrebe. | Használat előtt győződjön meg arról, hogy a tartozék megfelelően működik, és minden biztonsági berendezés sértetlen. |
| Wenn das Zubehör mit Treibstoff betrieben wird, beachte die entsprechenden Sicherheitsvorkehrung en für die Handhabung von Treibstoffen und deren Lagerung. | If the accessory is powered by fuel, observe appropriate safety precautions for handling and storing fuel. | Si l'accessoire utilise du carburant, suivez les précautions de sécurité appropriées pour la manipulation et le stockage du carburant. | Se l'accessorio utilizza carburante, seguire le opportune precauzioni di sicurezza per la movimentazione e lo stoccaggio del carburante. | Als het accessoire brandstof gebruikt, volg dan de juiste veiligheidsmaatregelen voor het hanteren en opslaan van brandstof. | Si el accesorio utiliza combustible, siga las precauciones de seguridad adecuadas para el manejo y almacenamiento de combustible. | Pokud příslušenství používá palivo, dodržujte příslušná bezpečnostní opatření pro manipulaci a skladování paliva. | Ako dodatak koristi gorivo, pridržavajte se odgovarajućih sigurnosnih mjera za rukovanje i skladištenje goriva. | Ako dodatak koristi gorivo, pridržavajte se odgovarajućih sigurnosnih mjera za rukovanje i skladištenje goriva. | Ha a tartozék üzemanyagot használ, kövesse az üzemanyag kezelésére és tárolására vonatkozó megfelelő biztonsági óvintézkedéseket. |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the | Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozoriila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

GARDENA Deutschland GmbH
Hans-Lorenser-Str. 40, 89079 Ulm, Deutschland
<https://help.gardena.com/hc/de/requests/new>

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 16051046 | | | | | | | | | |
|---|--|--|--|---|---|---|---|---|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mental en Fähigkeiten. | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities. | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali. | Gevaar voor verstikking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas. | Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi. | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti. | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi. | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől. |